

## Glossary 詞彙表

### ▷ A

- Absorption Spectrum of Major Chromophores in Skin 主要色素基的吸收光譜 (P. 27)  
Absorption 吸收 (P. 23 - 24)  
Acne Prone (or problem) skin 暗瘡性皮膚 (P. 15)  
Acquired bilateral naevus of Ota-like macules – ABNOM 後天性雙側太田痣樣斑／顴痣 (P. 39, 58)  
Amino acid 氨基酸 (P. 10, 12)  
Amplitude 波幅 (P. 17 - 18)  
Anagen 生長期 (P. 13 - 14, 30)  
Anaphase 分裂期 (P. 5 - 6)  
Anchoring fibrils 錨固纖維 (P. 11)  
Angiokeratoma 血管角質瘤 (P. 39, 56)  
Apocrine gland 大汗腺／泌離腺 (P. 12)  
Asymmetrical division 不對稱細胞分裂 (P. 4)

### ▷ B

- Beam cross-sectional area (cm<sup>2</sup>) 光線之橫切面積 (cm<sup>2</sup>) (P. 21)  
Birthmark 胎記 (P. 33)  
Blood vessels 血管 (P. 7, 9, 11, 19, 28)

### ▷ C

- Café-au-lait macules 咖啡斑 (P. 33, 39, 58)  
Calibration 檢測及調校 (P. 48)  
Capillary haemangioma 微絲血管瘤 (P. 39, 56)  
Capsule 細胞囊 (P. 2)  
Categen 衰退期 (P. 13 - 14)  
CE 歐盟 (P. 47)  
Cell Division 細胞分裂 (P. 4, 6)  
Cell membrane 細胞膜 (P. 1 - 3, 5)  
Cell wall 細胞壁 (P. 2)  
Cell 細胞 (P. 1, 3 - 6, 8 - 9, 11 - 13, 15, 19, 25 - 26, 35)  
Centromere 著絲點 (P. 5 - 6)  
Cherry angioma 櫻桃色血管瘤 (P. 39, 56)

- Chromatid 染色質 (P. 4, 5)  
Chromophore 色素基 (P. 19 - 20, 22 - 25, 27)  
Chromosome 染色體 (P. 4 - 6)  
Coherence 高相干性 (P. 18, 20)  
Collagen bundles 膠原纖維 (P. 9 - 10)  
Collagen fibrils 膠原微纖維 (P. 10)  
Collagen 膠原蛋白 (P. 9 - 11, 19, 23, 25, 29, 31)  
Collimation 准直 (P. 19)  
Combination skin 混合性皮膚 (P. 14 - 15)  
Connective tissue 結締組織 (P. 10 - 11)  
Cooling 冷凍 (P. 22, 27 - 28, 44 - 45, 47)  
Cortex 皮質層 (P. 12 - 13)  
courperose skin 毛細管有擴大傾向 (P. 16)  
Cuticle 表皮層 (P. 12 - 13, 22, 29, 33)  
Cytokinesis 細胞質變動 (P. 5 - 6)  
Cytoplasm 細胞質 (P. 1, 3, 5)

### ▷ D

- Dehydrated skin 缺水性皮膚 (P. 14, 16)  
Dermal papilla 毛乳頭 (P. 12 - 13, 29)  
Dermis 真皮 (P. 7, 9, 11 - 12, 30)  
Desmosome 橋粒 (P. 8)  
Diabetes Mellitus 糖尿病 (P. 40)  
diploid cells 遺傳物齊備的兒女細胞 (P. 4)  
Dry skin 乾性皮膚 (P. 14 - 15)

### ▷ E

- Eccrine gland 小汗腺／外分泌腺 (P. 12)  
Elastic fibres 彈性纖維 (P. 9 - 11)  
Elastin 彈性硬蛋白 (P. 9, 11)  
Elastosis 彈性組織變性 (P. 33)  
Electromagnetic radiation 電磁波 (P. 17 - 18)  
Endoplasmic reticulum 內質網 (P. 2 - 3)  
Energy 能量 (P. 1, 3, 14, 20 - 23, 26, 28 - 29, 32, 34, 44, 46)  
Epidermis 表皮 (P. 7 - 9, 11 - 13, 16, 29 - 30, 32, 34, 46)

Epilepsy 癲癇病 (P. 40)  
Eukaryotic cell 真核細胞 (P. 1 - 2)  
Excretion 排泄 (P. 1, 12, 35)  
Exposure time 曝光時間 (P. 26)  
Extended Theory of Selective Photothermolysis  
光熱分解效應的引申學說 (P. 28)

## ▷ F

FDA 美國食物及藥物管理局 (P. 47)  
Fibroblasts 成纖維細胞 (P. 9)  
Fitzpatrick skin type (or phototype) 曝光反應的膚質類型 (P. 30 - 32, 34, 40)  
Flagellum 鞭毛 (P. 2)  
Fluence 注量 (P. 20 - 21, 25 - 30, 34, 41 - 42, 47)  
Foot pedal 踏板 (P. 49)  
Frequency (Hz) 頻率 (P. 17 - 18, 20, 22)

## ▷ G

Gamma Ray 伽瑪射線 (P. 17 - 18)  
Genetic material 遺傳物質 (P. 1, 3 - 5)  
Glycoprotein 糖蛋白 (P. 11)  
Glycosaminoglycans, GAGs 醣胺多醣 (P. 11)  
Golgi complex 高爾基體 (P. 2 - 3)  
Granulation tissue 粒狀組織 (P. 11)  
Ground substance 細胞間質 (P. 9 - 11)  
Growth 生長 (P. 1, 4, 10, 12 - 14, 29 - 31)

## ▷ H

Hair follicle 毛囊 (P. 9, 11 - 13, 19, 23, 28 - 30, 43, 45)  
Hair follicle melanin 毛囊黑色素 (P. 29)  
Hair matrix 生長基質 (P. 12)  
Hair Removal 脫毛 (P. 19, 29 - 31, 33 - 34, 41, 43 - 47)  
Hair 毛髮 (P. 7, 9, 12 - 14, 19, 28, 32, 34, 41, 43, 45 - 46)  
Hemoglobin 血紅素 (P. 19 - 20, 26, 30)  
Herpes Simplex 單純性疱疹 (P. 40)  
Hirsutism 多毛症 (P. 39, 60)  
Hyaluronic acid 質酸 (P. 11)  
Hydrogen bond 氫鍵 (P. 10)

## ▷ I

Infrared 紅外線 (P. 17 - 18, 20)  
Inner root sheath 內根鞘 (P. 12 - 13)  
Intense Pulsed Light 強烈脈衝光 (P. 17, 19 - 22, 27 - 36, 38 - 53, 55 - 56)  
Interphase 間期 (P. 5)

## ▷ J

joules per square centimeter (J/cm<sup>2</sup>) 每平方公分多少焦耳 (P. 21)

## ▷ K

keloid type skin 疤痕性體質的人士 (P. 40)  
Keratin 角蛋白 (P. 8, 14)  
Keratinized cell 扁平角質細胞 (P. 8)  
Key switch 開關按鈕 (P. 49)

## ▷ L

Langerhans cell 蘭格罕氏細胞 (P. 9)  
Lentigines 曬斑 / 着色斑 (P. 33, 39, 58)  
Light Amplification by Stimulated Emission of Radiation (Laser) 激發放射增幅光 (P. 18)  
Lupus Erythematosus 紅斑狼瘡 (P. 40)

## ▷ M

Mature skin 成熟性皮膚 (P. 14 - 15)  
Medulla 髓質層 (P. 12 - 13)  
Meiosis 減性分裂 (P. 4)  
Melanin 黑色素 (P. 8, 12, 19 - 20, 26, 29 - 33)  
Melanocytes 黑色素細胞 (P. 8 - 9, 12, 31)  
Melanocytic naevus 黑素細胞痣 (P. 31, 37, 57)  
Melanosome 黑色素體 (P. 8, 19, 28)  
Melasma / Cholasma 黃褐斑 / 妊娠斑 (俗稱「荷爾蒙斑」) (P. 33, 39, 59)  
Merkel Cell 梅黑爾氏細胞 (P. 9)  
Metabolism 新陳代謝 (P. 1, 26, 30, 33)  
Metalloproteinase 金屬蛋白酶 (P. 33)  
Metaphase plate 細胞中期位置盤 (P. 5)  
Metaphase 中期 (P. 5)  
Microtubules 微導管 (P. 5 - 6)

Microwave 微波 (P. 17 - 18)  
Mitochondria 粒線體 (P. 2 - 3)  
Mitosis 有絲分裂 (P. 1, 4 - 5)  
Monochromaticity 單色 (P. 19 - 20)  
Movement 移動 (P. 1, 5)  
Multiple sequential pulses 多脈衝制式  
(P. 21 - 22, 28, 30)  
Myofibrils 肌原纖維 (P. 11)

## ▷ N

Naevus of Ota 太田痣 (P. 33, 39, 59)  
Nail 指甲 (P. 7, 11, 14, 38)  
Nanometer (nm) 納米 (P. 17, 20, 30, 34)  
Natural moisturizing factor, NMF 天然保濕  
因子 (P. 8)  
Nerve 神經 (P. 7, 9, 11)  
Normal skin 中性皮膚 (P. 14 - 15)  
Nucleoid 核質體 (P. 2)  
Nucleolus 細胞核心 (P. 2)  
Nucleus 細胞核 (P. 1 - 3, 5, 8)

## ▷ O

Oily skin 油性皮膚 (P. 14 - 15, 31)  
Optical coupling gel 冷凍啫喱 (P. 22, 34, 38,  
42, 47, 49)  
Outer root sheath 外根鞘 (P. 12 - 13)

## ▷ P

Papillary dermis 乳頭狀層 (P. 9 - 10)  
Parent Cell 父母細胞 (P. 5)  
permanent hair reduction 長效脫毛 (P. 30,  
31)  
Photodynamic reaction 光能互動反應  
(P. 25)  
Photostimulation 光能刺激 (P. 24)  
Photothermolysis 光熱分解作用 (P. 25)  
photomechanical reaction 光能動力反應  
(P. 25)  
Port-wine stain 砵酒斑 / 葡萄酒色斑  
(P. 39, 57)  
Prokaryotic cell 原核細胞 (P. 1 - 2)  
Prophase 前期 (P. 5)  
Proteoglycans 蛋白多醣 (P. 9, 11)  
Psychiatric Illness 精神病 (P. 40)

Pulse delay 延遲時間 (P. 21 - 22, 28)  
Pulse repetition rate 脈衝重複率 (P. 47)  
Pulse width/duration 脈衝持續時間  
(P. 21, 25 - 28, 47)

## ▷ R

Radio 通訊電波 (P. 17 - 18)  
Reflection 反射 (P. 23, 30)  
Reproduction 生產 (P. 1)  
Respiration 呼吸 (P. 1)  
Reticular dermis 網狀層 (P. 9 - 10)  
Reticular fibre 網狀纖維 (P. 11)  
Ribosomes 核糖體 (P. 2 - 3)  
Rosacea 玫瑰痤瘡 / 酒渣鼻 (P. 39, 57)

## ▷ S

Scattering 散射 (P. 23)  
Sebaceous gland 皮脂腺 (P. 9, 11 - 14)  
Seborrhoeic keratosis 皮脂溢性角化病  
(P. 39, 60)  
Selective photothermolysis 選擇性光熱分  
解法 (P. 25)  
Sensibility 感應 (P. 1, 17)  
Sensitive skin 敏感性皮膚 (P. 14, 16)  
Setting 效能參數 (P. 47)  
skin rejuvenation 活膚 / 嫩膚 (P. 31 - 32, 34,  
41, 43, 45 - 47)  
Spider Naevus 蜘蛛狀痣 (P. 39, 57)  
Spindle apparatus 紡錘體 (P. 5)  
Spindle fibres 紡錘絲 (P. 5 - 6)  
Standard precautions 標準性預防措施  
(P. 35)  
Stratum Basale 基底層 (P. 7 - 8, 12)  
Stratum Corneum 角質層 (P. 7 - 8, 16, 23)  
Stratum Granulosum 顆粒層 (P. 7 - 8)  
Stratum Lucidum 透明層 (P. 7 - 8)  
Stratum Spinosum 有棘層 / 棘狀層  
(P. 7 - 8)  
Subcutaneous tissue (fat) 脂肪組織 / 皮下  
脂肪 (P. 7, 9, 14 - 15)  
Subcutis 皮下組織 (P. 7, 10, 14, 23)  
Sweat gland 汗腺 (P. 7, 9, 11 - 12)  
Sweat pore 汗孔 (P. 9)

## ▷ **T**

- Tanning ability 皮膚曬黑的程度 (P. 31)
- Telangiectasia 微絲血管擴張 (P. 39, 58)
- Telogen 休止期 (P. 13)
- Telophase 末期 (P. 5 - 6, 13)
- Tendon 肌肉腱 (P. 11)
- Terminal hair 永久毛 (P. 12, 34)
- TGA 澳洲治療用品管理局 (P. 47)
- Thermal damage time, TDT 熱能破壞時間 (P. 28)
- Thermal relaxation time, TRT 熱能散發時間 (P. 27 - 29)
- Tissue optics 組織光學 (P. 23)
- Transmission 穿透 (P. 23, 26)
- Tropocollagen 原膠原 (P. 10)

## ▷ **U**

- Ultraviolet/UV Light 紫外線 (P. 6, 8, 17 - 18, 31, 33)
- Uncontrolled Hypertension 高血壓 (未受控制) (P. 40)

## ▷ **V**

- Vacuole 空胞 (P. 2 - 3)
- Vellus hair 柔毛 (P. 12)
- visible light 可見光 (P. 17 - 18)

## ▷ **W**

- Wavelength 波長 (P. 17 - 20, 23, 25- 28, 30, 34, 42)

## ▷ **X**

- X-ray X 射線 (P. 17 - 18)